

Quillota, 12 de Enero de 2023.

Alcaldía decretó hoy lo que sigue:

**D. A. NUM: 385 /VISTOS:**

1. Oficio Ordinario N°012/2023 de 10 de enero de 2023 de Abogado Unidad Asesoría Jurídica a Secretario Municipal, en que solicita aprobar contrato de suministro a suma alzada denominado: **“ETAPA EQUIPAMIENTO TALLERES CULTURALES HABILITACIÓN CENTRO CULTURAL ESTACIÓN QUILLOTA, COMUNA DE QUILLOTA”** entre la Municipalidad de Quillota y la empresa **MININN CHILE SpA** y **EDUARDO ENRIQUE TOBAR RAMÍREZ**;
2. Decreto Alcaldicio N°10.582 de 16 de noviembre de 2022, que adjudicó **Licitación Pública ID 2831-57-LE22, denominada “ETAPA EQUIPAMIENTO TALLERES CULTURALES HABILITACIÓN CENTRO CULTURAL ESTACIÓN QUILLOTA, COMUNA DE QUILLOTA”**;
3. Decreto Alcaldicio N°11.528 de 22 de diciembre de 2022, que rectificó **VISTOS 1, 3 y numerando PRIMERO** de la parte resolutive del Decreto Alcaldicio N°10.582 de 16 de noviembre de 2022;
4. Contrato de Suministro a Suma Alzada denominado: **“ETAPA EQUIPAMIENTO TALLERES CULTURALES HABILITACIÓN CENTRO CULTURAL ESTACIÓN QUILLOTA, COMUNA DE QUILLOTA”** entre la **MUNICIPALIDAD DE QUILLOTA** y **UNION TEMPORAL DE PROVEEDORES MININN CHILE SpA** y **EDUARDO ENRIQUE TOBAR RAMÍREZ**, de 27 de diciembre de 2022;
5. Las facultades que me confiere la Ley N° 18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades y sus posteriores modificaciones;

**DECRETO**

**PRIMERO:** **APRUÉBASE** el siguiente contrato de Suministro a Suma Alzada denominado: **“ETAPA EQUIPAMIENTO TALLERES CULTURALES HABILITACIÓN CENTRO CULTURAL ESTACIÓN QUILLOTA, COMUNA DE QUILLOTA”**:

**DISTRIBUCIÓN:**

1. Control Interno
  2. Finanzas
  3. Presupuesto
  4. Héctor Cataldo Muñoz (ITO – Dirección de Cultura)
  5. Dirección de cultura
  6. SECPLAN
  7. Administración Municipal
  8. Jurídico
  9. Secretaría Municipal.
- OCS/DMB/aoc.-**

**Quillota**  
Municipalidad

Protocolizado con esta fecha y bajo  
el N° .....<sup>08</sup>..... agregado al final del  
Registro de esta Notaría. *Rsp. 14-2023*  
En Coquimbo, 10 ENE. 2023

**CONTRATO DE SUMINISTRO A SUMA ALZADA**  
(Este contrato debe ser protocolizado notarialmente)



**ETAPA EQUIPAMIENTO TALLERES CULTURALES HABILITACIÓN**  
**CENTRO CULTURAL ESTACIÓN QUILLOTA, COMUNA DE QUILLOTA,**

**ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE QUILLOTA**

**Y**

**UNION TEMPORAL DE PROVEEDORES**

**MININN CHILE SpA y EDUARDO ENRIQUE TOBAR RAMIREZ**



En Quillota, a 27 de diciembre de 2022, entre la **I. MUNICIPALIDAD DE QUILLOTA**, corporación autónoma de Derecho Público, Rol Único Tributario N°69.060.100-1, representada legalmente por su Alcalde don **OSCAR RODOLFO CALDERÓN SÁNCHEZ**, chileno, divorciado, asistente social, cédula de identidad N°8.477.743-9, ambos domiciliados en calle Maipú N°330, Segundo Piso, Quillota, en adelante "la Municipalidad" o "el Alcalde", y la **UNION TEMPORAL DE PROVEEDORES** conformada por **MININN CHILE SpA**, del giro de su denominación, RUT N°77.040.853-9, representada legalmente por don **JUAN PEDRO MODER MARTÍNEZ**, chileno, cédula de identidad N°16.096.809-5, ambos domiciliados en calle Unión Obrera N°592, Rancagua y don **EDUARDO ENRIQUE TOBAR RAMÍREZ**, chileno, cédula de identidad N°11.744.471-6, domiciliado en Parral N°2338, comuna de Cochalí, quienes designan como apoderado común de la Unión Temporal de Proveedores a don **JUAN PEDRO MODER MARTÍNEZ**, ya identificado, también con domicilio en calle Unión Obrera N°592, Rancagua, en adelante "la UTP" o "el Proveedor", quienes acreditan sus identidades con las cédulas anotadas y manifiestan que han convenido el siguiente contrato de suministro a suma alzada:

**PRIMERO: ANTECEDENTES.** Por decreto alcaldicio N°9.599, de 11 de octubre de 2022, se aprobó el expediente técnico del proyecto denominado "**ETAPA EQUIPAMIENTO TALLERES CULTURALES HABILITACIÓN CENTRO CULTURAL ESTACION QUILLOTA, COMUNA DE QUILLOTA**", financiado con recursos municipales y del Fondo Nacional de Desarrollo Regional, a través de un convenio mandato, completo e irrevocable suscrito entre la Municipalidad de Quillota y el Gobierno Regional de Valparaíso, aprobado por este último en Resolución Exenta N°31/1/2/116, de 10 de febrero de 2015. El mismo decreto autorizó el llamado a licitación pública a través del Sistema Electrónico de Información de Compras y Contrataciones de la Administración (sitio electrónico [mercadopublico.cl](http://mercadopublico.cl)), Adquisición N° 2831-57-LE22. Por Oficio

**DISTRIBUCIÓN:**

1. Control Interno
  2. Finanzas
  3. Presupuesto
  4. Héctor Cataldo Muñoz (ITO – Dirección de Cultura)
  5. Dirección de cultura
  6. SECPLAN
  7. Administración Municipal
  8. Jurídico
  9. Secretaría Municipal.
- OCS/DMB/aoc.-**



Quillota  
Municipalidad

Ordinario N°310/2022, de 27 de octubre de 2022, de la Secretaría Comunal de Planificación, la respectiva Comisión Evaluadora puso en conocimiento del Sr. Alcalde el resultado de su evaluación, sugiriendo adjudicar la licitación al proponente MININN CHILE SpA, en Unión Temporal con don Eduardo Tobar Ramírez, cuya oferta se estimó admisible y conveniente para los intereses municipales. En sesión ordinaria de 10 de noviembre de 2022 (Acta N°37/2022), el Concejo Municipal de Quillota aprobó por unanimidad la adjudicación a Mininn Chile SpA, por la suma total de \$32.884.460 y un plazo de entrega de 52 días corridos, contados desde la fecha de aceptación de la Orden de Compra (Acuerdo N°347/2022), decisión conforme a la cual se emitió el decreto alcaldicio de adjudicación N°10.582, de 16 de noviembre de 2022, publicado en el sitio electrónico Mercado Público con fecha 17 de noviembre de 2022. No obstante, por decreto alcaldicio N°11.222, de 07 de diciembre de 2022, se debió dar inicio de oficio a un proceso de invalidación parcial de la adjudicación, toda vez que la autoridad advirtió el error de entregarla a uno solo de los miembros de la Unión Temporal de Proveedores. Luego de cursado el proceso correspondiente, se dictó el decreto alcaldicio N°11.246, de 12 de diciembre de 2022, que invalidó parcialmente el decreto de adjudicación, sólo en lo referido al oferente adjudicado y dispuso someter a consideración del Concejo Municipal un nuevo acuerdo de adjudicación, esta vez referido a la Unión Temporal de Proveedores partícipe del concurso. En sesión ordinaria de 22 de diciembre de 2022 (Acta N°45 /2022) se aprobó por unanimidad autorizar la adjudicación de la licitación antes referida, a la Unión Temporal de Proveedores compuesta por Mininn Chile SpA y Eduardo Enrique Tobar Ramírez, representada por el apoderado común Juan Pedro Moder Martínez, lo que fue ordenado por decreto alcaldicio N°11.528, de 22 de diciembre de 2022. En consecuencia, la adjudicación quedó determinada por mandato del decreto alcaldicio N°10.582 /2022, rectificado por decreto alcaldicio N°11.528 /2022, a favor de la Unión Temporal de Proveedores compuesta por MININN CHILE SpA y EDUARDO ENRIQUE TOBAR RAMÍREZ, por la suma de \$32.884.460, IVA incluido y un plazo de entrega de 52 días corridos, contados desde la fecha de aceptación de la Orden de Compra.

**SEGUNDO: OBJETO.** Por el presente acto, la **MUNICIPALIDAD DE QUILLOTA**, representada por su alcalde don Oscar Rodolfo Calderón Sánchez, encomienda a la **UNIÓN TEMPORAL DE PROVEEDORES**, compuesta por **MININN CHILE SpA** y **EDUARDO ENRIQUE TOBAR RAMÍREZ**, ambos representados por el apoderado o procurador común don **JUAN PEDRO MODER MARTÍNEZ**, todos ya individualizados, la obligación de suministrar el equipamiento para talleres culturales incluido en el proyecto denominado "Habilitación Centro Cultural Estación Quillota, comuna de Quillota", compuesto de las siguientes partidas:

**DISTRIBUCIÓN:**

1. Control Interno
  2. Finanzas
  3. Presupuesto
  4. Héctor Cataldo Muñoz (ITO – Dirección de Cultura)
  5. Dirección de cultura
  6. SECPLAN
  7. Administración Municipal
  8. Jurídico
  9. Secretaría Municipal.
- OCS/DMB/aoc.-**

**Quillota**  
Municipalidad



ITEM	DETALLE	CANTIDAD	UNIDAD
1	Prensa 1 pliego 80x140 cm. c/mesa y 1 repisa con pañete	Unidad	1
2	Prensa Mini Print 25x50 cm c/mesa y 1 repisa con pañete	Unidad	1
3	Rodillo taller de grabado 5 x 10 cms	Unidad	2
4	Rodillo taller de grabado 5 x 15 cms	Unidad	2
5	Rodillo taller de grabado 5 x 30 cms	Unidad	1
6	Horno CF-73 39 x 47 x 40 cms. 1.100 °C cerámica y vidrio - 73 litros	Unidad	1
7	Tornetas de aluminio para modelado y decorado cerámico	Unidad	12
8	Caballetes artista convertible en mesa	Unidad	30
9	Atril de riel de aluminio plegable	Unidad	20
10	Plintos de acrílico para exhibición de culturas livianas 80 x 20 x 20 cms	Unidad	20
11	Cubierta piso Floor Matt 2 m ancho x 1,2 mm de espesor	M2	165

Todos los productos deberán ser nuevos, hallarse en perfectas condiciones de fabricación y terminación, incluidos los accesorios y/o componentes necesarios para su correcto funcionamiento, de acuerdo a las especificaciones técnicas adjuntas en el expediente de licitación, y ser entregados en dependencias del Centro Cultural Estación Quillota, ubicado en Avenida 21 de Mayo N°200, comuna de Quillota. El suministro se deberá efectuar, en general, según las bases administrativas y especificaciones técnicas de la propuesta, aclaraciones y respuestas a consultas, y la propia oferta técnica y económica del Proveedor aceptada por la Municipalidad, bajo la modalidad de suma alzada.

**TERCERO: PRECIO.** El precio por el suministro materia del presente contrato asciende a **TREINTA Y DOS MILLONES OCHOCIENTOS OCHENTA Y CUATRO MIL CUATROCIENTOS SESENTA PESOS (\$32.884.460.-)**, Impuesto al Valor Agregado incluido, sin reajustes ni intereses, pagadero mediante dos estados de pago simultáneos, uno correspondiente a la parte de financiamiento de la Municipalidad y otro, del Gobierno Regional de Valparaíso, contra entrega, mediante cheque nominativo o transferencia electrónica, según corresponda, de acuerdo a lo indicado en el número 17 de las Bases Administrativas de la licitación.

**CUARTO: PLAZO.** Las partes acuerdan el plazo de **CINCUENTA Y DOS (52) DÍAS CORRIDOS** para la entrega efectiva del equipamiento, contado desde la fecha de aceptación de la Orden de Compra.

**DISTRIBUCIÓN:**

- Control Interno
  - Finanzas
  - Presupuesto
  - Héctor Cataldo Muñoz (ITO – Dirección de Cultura)
  - Dirección de cultura
  - SECPLAN
  - Administración Municipal
  - Jurídico
  - Secretaría Municipal.
- OCS/DMB/aoc.-**



**QUINTO: DOCUMENTOS INCORPORADOS.** Se entienden incorporados a este contrato, los siguientes documentos que, siendo conocidos de las partes, se acuerda no insertar:

1. Decreto alcaldicio N°9.599, de 11/10/2022, que aprobó el expediente técnico y llamado a licitación pública del suministro en comento.
2. Expediente Técnico del proyecto conformado por las Bases Administrativas Generales y Especiales, Especificaciones Técnicas, Formularios y cuantos demás antecedentes componen dicho expediente.
3. Consultas y aclaraciones de la propuesta.
4. Oferta técnica y económica del Proveedor aceptada por la Municipalidad.
5. Oficio Ordinario N°310/2022, de 27/10/2022, de la Secretaría Comunal de Planificación, que contiene el informe de evaluación de las ofertas.
6. Decreto alcaldicio N° 10.582, de 16/11/2022, de adjudicación, publicado en el Sistema de Información de Compras y Contratación de la Administración (Mercado Público) con fecha 17/10/2022.
7. Decreto alcaldicio N°11.528, de 22/12/2022, que rectificó el decreto alcaldicio de adjudicación, publicado en el Sistema de Información de Compras y Contratación de la Administración con fecha 27/12/2022.
8. Instrucciones que emita el Inspector Técnico de la Obra conforme a las bases administrativas y demás documentos pertinentes.

**SEXTO: INSPECCIÓN TÉCNICA.** Se deja constancia que la Municipalidad de Quillota designó como Inspector Técnico del Suministro a don Héctor Cataldo Muñoz, Jefe Operativo Centro Cultural, o quien lo subrogue o reemplace.

**SÉPTIMO: CAUCION.** De conformidad con lo dispuesto en el numeral 12.2 de las Bases Administrativas de la licitación, el Proveedor rinde **Cauciones de Fiel Cumplimiento de Contrato**, consistentes en uno o más instrumentos financieros de la misma naturaleza, de liquidez inmediata, pagaderos a la vista, de carácter irrevocable y que en conjunto representen la cantidad equivalente al **cinco por ciento (5%)** del monto total contratado, extendidos en moneda nacional (pesos chilenos) a nombre de la Ilustre Municipalidad de Quillota, RUT N°69.060.100-1, y del Gobierno Regional de Valparaíso, RUT N°72.235.100-2, de acuerdo al porcentaje establecido para cada ítem de financiamiento en las bases de la licitación, con vigencia de 60 días corridos, más sesenta días hábiles adicionales necesarios para el término efectivo del contrato, la que se contará desde la aceptación de la Orden de Compra. La glosa de estas cauciones será: "Para garantizar el fiel cumplimiento del contrato de los bienes adquiridos mediante la licitación pública ID 2831-57-LE22, Etapa de Equipamiento Talleres

**DISTRIBUCIÓN:**

1. Control Interno
  2. Finanzas
  3. Presupuesto
  4. Héctor Cataldo Muñoz (ITO – Dirección de Cultura)
  5. Dirección de cultura
  6. SECPLAN
  7. Administración Municipal
  8. Jurídico
  9. Secretaría Municipal.
- OCS/DMB/aoc.-**

## Quillota Municipalidad

Culturales del proyecto Código BIP N°30087910-0, denominado Habilitación Centro Cultural Estación Quillota, comuna de Quillota y el pago de las obligaciones laborales y previsionales con los trabajadores del adjudicatario y subcontratistas de aquel en caso que surjan, durante el transcurso del servicio, deudas laborales y previsionales por parte de cualquiera de los obligados”.

**OCTAVO: MODIFICACION DEL CONTRATO.** Si por cualquier motivo fuera estrictamente necesario efectuar una modificación del contrato en cuanto al plazo de entrega del equipamiento, se procederá con arreglo al numeral 20. de las Bases Administrativas, con autorización del Gobierno Regional de Valparaíso. En este evento, la Unión Temporal de Proveedores deberá prorrogar su vigencia, cumpliendo con la misma formalidad de constitución, durante el plazo total en que haya sido ampliado el término de cumplimiento del contrato.

**NOVENO: TÉRMINO ANTICIPADO Y MULTAS.** De conformidad con lo dispuesto en el artículo 64 del Decreto Supremo N°250, de 2004, del Ministerio de Hacienda, Reglamento de la Ley N°19.886 de Bases sobre Contratos Administrativos de Suministro y Prestación de Servicios, se deja expresa constancia que, sin perjuicio de las reglas generales, las medidas por eventuales incumplimientos del Proveedor, así como sus causales y el procedimiento para su aplicación y causales de término anticipado son las que se indican en el número 21. de las Bases Administrativas, en tanto que las multas, descuentos y sanciones están reguladas en el número 22. de las mismas Bases, las que conforme con la cláusula Quinta precedente, se han tenido por expresamente incorporadas en el presente contrato.

**DÉCIMO: SUSCRIPCIÓN DE CONTRATO.** Los gastos que genere el otorgamiento del presente contrato, su protocolización y la entrega de dos copias autorizadas a la Municipalidad serán de cargo del Proveedor.

**UNDÉCIMO: PRORROGA DE COMPETENCIA.** Para todos los efectos legales que pudieren derivar del presente contrato, las partes fijan su domicilio en la ciudad de Quillota y prorrogan competencia de manera expresa a sus tribunales de justicia.

**PERSONERÍAS:** La personería de don **Oscar Rodolfo Calderón Sánchez** para representar a la Municipalidad de Quillota, en su calidad de alcalde de dicha comuna, consta en Sentencia de Proclamación del Tribunal Electoral Regional de Valparaíso, de 29 de junio de 2021. La personería de don **Juan Pedro Moder Martínez** para representar a la Unión Temporal de Proveedores adjudicataria consta en instrumento privado de constitución de Unión Temporal de Proveedores, de 21 de octubre de 2022, en tanto que la personería de Juan Pedro Moder Martínez para representar a Mininn Chile SpA consta en Estatuto Actualizado de 22 de octubre



**DISTRIBUCIÓN:**

1. Control Interno
  2. Finanzas
  3. Presupuesto
  4. Héctor Cataldo Muñoz (ITO – Dirección de Cultura)
  5. Dirección de cultura
  6. SECPLAN
  7. Administración Municipal
  8. Jurídico
  9. Secretaría Municipal.
- OCS/DMB/aoc.-**

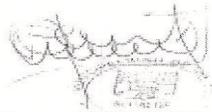
**Quillota**  
Municipalidad

de 2022, emitido por el Registro de Empresas y Sociedades del Ministerio de Economía,  
Fomento y Turismo . Ninguno de estos documentos se inserta por acuerdo de las partes.

En comprobante, previa lectura y ratificación, firman:

Powered by  
 Firma electrónica avanzada  
JUAN PEDRO MODER  
MARTINEZ  
2022.12.29 14:29:47 -0300

**JUAN PEDRO MODER MARTINEZ**  
**APODERADO**  
p.p. UNION TEMPORAL DE PROVEEDORES  
MININN CHILE SpA – EDUARDO TOBAR RAMIREZ

  
Firmado Digitalmente por  
OSCAR CALDERÓN SÁNCHEZ  
ALCALDE  
MUNICIPALIDAD DE QUILLOTA

**OSCAR R. CALDERÓN SÁNCHEZ**  
**ALCALDE**  
p.p. I.MUNICIPALIDAD DE QUILLOTA

Distribución:  
1.- Proveedor.  
3.- Dirección de Cultura  
5.- Héctor Cataldo Muñoz (ITO)  
7.- Presupuesto  
9.- Prensa  
2.- Gobierno Regional Valparaíso  
4.- Secplan  
6.- Finanzas  
8.- Control  
10.- Jurídico.-

**SEGUNDO:** **PROCEDA** la Secretaría Comunal de Planificación (SECPLAN) a publicar en el Sistema de Información de Compras y Contratación Pública el Decreto Alcaldicio que haya aprobado éste contrato, como diligencia o trámite de cierre del proceso licitatorio.

**TERCERO:** **ADOPTEN** el Director de la Secretaría Comunal de Planificación y el Director de Cultura, las medidas necesarias para el cumplimiento de esta resolución.



Firmado Digitalmente por  
**DIONISIO MANZO BARBOZA**  
**ARQUITECTO**  
**SECRETARIO MUNICIPAL**  
**MUNICIPALIDAD DE QUILLOTA**  
**MINISTRO DE FE**



Firmado Digitalmente por  
**OSCAR CALDERÓN SÁNCHEZ**  
**ALCALDE**  
**MUNICIPALIDAD DE QUILLOTA**

**DISTRIBUCIÓN:**

1. Control Interno 2. Finanzas 3. Presupuesto 4. Héctor Cataldo Muñoz (ITO – Dirección de Cultura)  
5. Dirección de cultura 6. SECPLAN 7. Administración Municipal 8. Jurídico 9. Secretaría Municipal.  
**OCS/DMB/aoc.-**